

GdfUWk ghYi Yfi b ['ZØf'K \Uhg5dd.'; cc [`Y
; Ya]b]g'bYi Y': i b_h]cbYb']a ': c_i g

9bhXYW_Yb'G]Yž'k]Y'; cc [`Y'a]h'XYf'? =; Ya]b]'K \Uhg5dd
fYj c'i h]cb]Yfh 'BUWkf]Wk hYb''YgYbž'Ubhk cfhYb'i bX'5bfi ZY
dYf'GdfUWk VYZ\`hÅh][Yb"

9]b'VU\ bVfYWk YbXYf'GWkf]h'i]b'XYf'K Y'h'XYf'?ca a i b]_Uh]cbg!
5ddg'_ÖbbhY'VU'X'FYU']hÅh'k YfXYbž'XUb_'XYf'9bhk]W_i b [Yb'j cb
; cc [`Y']a '6YfY]Wk]\fYf'_Øbgh]Wk Yb' ðhY''[Ybnž'VY_Ubbh'U`g
; Ya]b]''8]YgY'HYWk bc`c []Y'k]fX'Yg'Bi hnYfb'Yfa Ò[`]Wk Ybž
K \Uhg5dd!BUWkf]Wk hYb'b]Wk h'bi f'ni ''YgYbž'gcbXYfb'Ui Wk'ni
VYUbhk cfhYb'i bX'5bfi ZY'ni 'hÅh][Yb' 'U''X]Yg [YgWk]Y\h [Ubn
Y]bZUWk'Xi fWk'GdfUWk VYZ\`Y"

8]Y' ðbcj Uhc fYb'VY]; cc [`Y'\UVYb'Y]bY'6YhU!J Yfg]cb'Ybhk]W_Y'hž
X]Y'X]YgY': i b_h]cbYb'V]YhYb'gc''''N]Y''gh'Ygž'X]Y' ðhYfU_h]cb'XYf
6Ybi hnYf'a]h'K \Uhg5dd'ni 'Yf'Y]Wk hYfb'i bX'X]Y'5bk YbXi b []
]bhi]h]j Yf'i bX'VYbi hnYfZYi bX']Wk Yf'ni '[YghU'hYb''8i fWk'X]Y
ðhY [fUh]cb'j cb'; Ya]b]'k]fX'X]Y'A Ò[`]Wk _Y]h [YgWk UZZYbž'a]h
: fYi bXYb'i bX': Ua]]Y'ni '_ca a i b]n]YfYbž'c\bY'XUgg'X]Y'Bi hnYf
]\fY'<ÅbXY'ZfY]\UVYb'cXYf'Ui Z'X]Y'6]'XgWk]fa Y'gWkUi Yb'a ØggYb"

; Ya]b]. '9]bY'bYi Y'ÿ fU'XYf'GdfUWk ghYi Yfi b [

; Ya]b]'ghY''h'Y]bY'Yj c'i h]cbÅfY'K Y]hYfYbhk]W_i b ['j cb'; cc [`Y
5gg]ghUbh'XUf''8]YgY'? =]gh'gc'_cbn]d]Yfhž'XUgg'g]Y'a]h
GdfUWk Y]b [UVYb'ZYI]VY''i a [Y\Yb'_Ubb''G]Y'_Ubb']b'9Wk hnY]h'Ui Z
Bi hnYfXUhYb'ni [fY]ZYbž'k cXi fWk'Y]bY'bU'h'cgY' ðhYfU_h]cb'a]h
j YfgWk]YXYbYb'; cc [`Y!8]YbghYb'i bX'5ddgž'Y]bgWk`Y»`]Wk
K \Uhg5ddž'a Ò[`]Wk'k]fX''8Yf'Jc]W!7ca a UbX!DfcnYgg'gc``
g]Wk YfghY''Ybž'XUgg'X]Y'Bi hnYf'k Y]hYf\]b'j]b'?cbhU_h'V'Y]VYb

_ÖbbYbž'Ui W'k Ybb'g]Y'VYgWÄZh][h'g]bX'cXYf'i bhYfk Y[g"

BY\ a Yb'k]f'Ubž'Y]b'5i hcZU\ fYf'Yf\Ä'h'k Ä\ fYbX'XYf': U\ fh'Y]bY
K \Uhg5dd!BUWf]W'h"5bghUhh'X]Y'5i [Yb'j cb'XYf'GhfU» Y
UVni k YbXYbž'_ÖbbhY'Yf'Y]bZUW'gU[Yb.' <Ymž'; Ya]b]ž'k Ug'ZØf
BUWf]W'hYb'\UVY'W'Ui ZK \Uhg5dd3 '8]Y'? =']Ygh'XUbb'X]Y
BUWf]W'h'Ui h'j cf"A]h'Y]bYa 'k Y]hYfYb'6YZ'\''_Ubb'XYf'6Ybi hnYf
gc[Uf'Y]bY'5b'k cf'h'X]_h]YfYbž'X]Y'X]Y'? =ni f'6YghÄh][i b['Ubny][hž
VYj cf'g]Y' [YgYbXYh'k]fX"

8]YgY': i b_h]cbU'hÄ'h'k]fX'b]W'h'bi f'ZØf'K \Uhg5dd'[Y'hYbž'gcbXYfb
Ui W'ZØf'; cc['Y'A YggU[Ygž'k Ug'XYb'Bi hnYfb'Y]bY'_cbg]ghYbhY
9fZU\ fi b['ØVYf'j YfgW]YXYbY'? ca a i b]_Uh]cbg_UbÄ'Y'\]bk Y[
V]YhYh"8 Ug'<Ui dhn]Y''VYghY\YbX'XUf]bž'X]Y'hÄ[']WY
'ca a i b]_Uh]cb'ni 'Yf'Y]W'hYfb'i bX'XUVY]'g]WYfni ghY''Ybž'XUgg
X]Y'k]W'h][Yb'BUWf]W'hYb'b]Ya U'g'ØVYfgY\Yb'k YfXYb"

9]b'k Y]hYfYg'VYa Yf_Ybgk YfhYg'A Yf_a U''gh'X]Y'A Ò[']W_Y]hž
K \Uhg5dd!6YbUWf]W'h][i b[Yb'bUW']\ fYf'K]W'h][_Y]h'ni
gcfh]YfYb''BY\ a Yb'k]f'Ubž'Y]b'6Ybi hnYf'Yf\Ä'h'['Y]W'nY]h]['Y]bY
6YbUWf]W'h][i b['ØVYf'Y]b'bYi Yg'J]XYc'i bX'Y]bY'Xf]b[YbXY
BUWf]W'h'Ui ZK \Uhg5dd''; Ya]b]'df]cf]g]Yfh'X]Y'k]W'h][Y
K \Uhg5dd!BUWf]W'hž'k Ug'Yg'XYa 'Bi hnYf'Yfa Ò[']W'hž'X]YgY
gcZcfh'ni 'VYUfVY]hYb"

9]b'6`]W_]b'X]Y'Ni _i bZh

8]Y'[Y[Ybk Äfh][Y'6YhU]JYfg]cb'j cb'; Ya]b]'gh'VYfY]hg']b'XYb
; cc['Y!5bk YbXi b[Yb'j YfZØ[VUf''5_hi Y''[]Vh'Yg'YXcW'bcW
_Y]bYb'[YbUi Yb'NY]hfU\ a Yb'ZØf'XYb'cZZ]n]Y''Yb'@Ui bW''9I dYfhYb
j cb'5bXfc]X'5i h\cf]hm'fYW'bYb'a]h'Y]bYf'VfY]hYb'J YfZØ[VUf_Y]h']b
XYb'bÄW'ghYb'A cbUhYb''I a 'X]YgY': i b_h]cbYb'cdh]a U''bi hnYb'ni
_ÖbbYbž'a ØggYb'X]Y'Bi hnYf'g]WYfghY''Ybž'XUgg'g]Y'X]Y'Øb[ghY
J Yfg]cb'XYf'; cc['Y'5dd'Ui Z']\ fYb'5bXfc]X!; YfÄhYb']bghU''Yfh
\UVYb"

9g'k YfXYb'ni gÄhn']WY'I dXUhYg'ZØf'K \Uhg5dd'Yfk UfhYhž'X]Y'X]Y
bU\h'cgY' ðhY[fUh]cb'a]h'; Ya]b]'Yfa Ò[']WYb'k YfXYb''8]YgYg

: YUhi fY`_ÖbbhY`g]W`U`g`YbHgW`Y]XYbX`\YfUi gghY`Ybž`i a`XUg
Bi hni b[gYf`YVb]g`]b`Y]bYf`NY]h`ni`j`YfVYggYfbž`]b`XYf`gW`bY`Y
?ca a i b]_Uh]cbYggYbn]Y``\Uh"

CVk c`\`X]Y`ϕhY[fUh]cb`j`cb`i; Ya]b]`a`]h`K` \Uhg5dd`VYXYi hYbXY
BYi Yfi b[Yb`j`Yfgdf]W`hž`V`Y]Vh`UVni k UfhYbž`k]Y`A`YhU`Ui`ZX]YgY
9bhk]W`i`b[Yb`fYU[]YfYb`k`]fX`"6]g`Yf`\Uh`XUg`i`bhYfbY`a`Yb`bcW`
_Y]bY`cZZ]n]Y`Yb`ϕZcfa`Uh]cbYb`ØVYf`X]Y`?ccdYfUh]cb`cXYf`X]Y
G]W`Yf`Y]hga`U»bU`a`Ybž`k`Y`W`Y`X]Y`9bX!hc!9bX!J`YfgW`ØggY`i`b[
XYf`7`\Uhg`[Yk`À`f`Y]ghYhž`j`YfÖZYbh`]W`h"

Ni gUa`a`YbZUggYbX`Äggh`g]W`gU[Ybž`XUgg`i; cc[`Y`a`]h`XYf
9]bZØ`fi`b[`X]YgYf`GdfUW`VYZ`\`gZ`b`_h]cbYb`i]b`K` \Uhg5dd`XYb
K`Y[`ZØf`Y]bY`fYj`c`i`h]cb]YfhY`5fh`XYf`?ca a i b]_Uh]cb`YVbYhž`X]Y
XYb`6YXØfZb]ggYb`XYf`\Yi`h][Ybž`gW`bY`YV][Yb`i; YgY`gW`UZh
Ybhgd]W`h"

8YhU]`g

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z`b!U["XY